

## 508246-2026 - Състезателна процедура

Германия – Дърводелски работи – Energetische Sanierung Besucherbergwerk und Museum Kleinenbremen - Zimmerer- und Holzbauarbeiten

OJ S 139/2026 22/07/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Строителство

### 1. Купувач

---

#### 1.1. Купувач

Официално наименование: Kreis Minden-Lübbecke

Електронна поща: [submissionen@minden-luebbecke.de](mailto:submissionen@minden-luebbecke.de)

Правна категория на купувача: Местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

### 2. Процедура

---

#### 2.1. Процедура

Заглавие: Energetische Sanierung Besucherbergwerk und Museum Kleinenbremen - Zimmerer- und Holzbauarbeiten

Описание: Der Kreis Minden-Lübbecke wird das Besucherbergwerk und Museum Kleinenbremen (BBMK) umbauen und energetisch sanieren um das Objekt so auf einen aktuellen technischen Stand zu bringen. Das BBMK ist das einzig authentisch erhaltene Eisenerzbergwerk und -museum in der Region Westfalen. Die aufstehenden Gebäude des betreffenden Grundstückes sind in den Jahren 1935 bis 1938 erbaut worden. Seit 1988 dienen die Gebäude als Museum mit angeschlossener Werkstatt sowie Lager- und Ausstellungsflächen.

Идентификатор на процедурата: 079f6bfd-d49b-4ec4-9c73-2b882df9d872

Вътрешен идентификатор: 267 2026 KML

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

##### 2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство

Основна класификация (cprv): 45422000 Дърводелски работи

Допълнителна класификация (cprv): 45422100 Дърводелски изделия

##### 2.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Minden-Lübbecke (DEA46 )

Държава: Германия

##### 2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

vob-a -

##### 2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Корупция:  
Измами:  
Изпирание на пари или финансиране на тероризма:  
Детски труд и други форми на трафик на хора:  
Участие в престъпна организация:  
Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности:  
Нарушение на задължения в областта на екологичното право:  
Нарушение на задължения в областта на трудовото право:  
Нарушение на задължения в областта на социалното право:  
Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията:  
Тежко професионално нарушение:  
Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата:  
Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка:  
Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка:  
Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции:  
Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване:  
Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски:  
Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци:  
Прекратена стопанска дейност:  
Неплатежоспособност:  
Администриране на активите от ликвидатор:  
Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:

## 5. Обособена позиция

---

### 5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Energetische Sanierung Besucherbergwerk und Museum Kleinenbremen - Zimmerer- und Holzbauarbeiten

Описание: Der Kreis Minden-Lübbecke wird das Besucherbergwerk und Museum Kleinenbremen (BBMK) umbauen und energetisch sanieren um das Objekt so auf einen aktuellen technischen Stand zu bringen. Das BBMK ist das einzig authentisch erhaltene Eisenerzbergwerk und -museum in der Region Westfalen. Die aufstehenden Gebäude des betreffenden Grundstückes sind in den Jahren 1935 bis 1938 erbaut worden. Seit 1988 dienen die Gebäude als Museum mit angeschlossener Werkstatt sowie Lager- und Ausstellungsflächen. Ein Schadstoffgutachten wurde erstellt. Dies ist bei den Arbeiten zu berücksichtigen. Die Leistung dieser Ausschreibung umfasst sämtliche hierfür erforderlichen Arbeiten für das Gewerk Zimmer- und Holzbauarbeiten. Bei der Entsorgung aller anfallenden Abbruch- und Rückbaumaterialien sind die Transportwege von der Ausbaustelle zu den Zu- und Ausgängen zur Entsorgung zu berücksichtigen. Arbeits- und Lagerplätze: Im Außenbereich sind Arbeits- und Lagerflächen, sowie Flächen für die Baustelleneinrichtung vorgesehen. Parkplätze: An das Museum schließt ein großer Besucherparkplatz an, welcher zum Teil für Baustellenfahrzeuge reserviert wird. Baustrom: Baustromversorgung wird extern vom Bauherrn über ein Fachunternehmen zur Verfügung gestellt. Nach Abschluss aller Arbeiten ist der gesamte Umbaubereich sorgfältig besenrein zu verlassen. Alle für die direkte

Baustelle notwendigen Flächen sind vom AN auf seine Kosten herzurichten. Die Flächen sind mit dem AG und der Bauleitung abzustimmen und nach Beendigung der Arbeiten wieder sauber zu hinterlassen. Grobmassen für die Veröffentlichung: 3 Stck. Bodeneinschubtreppen liefern und einbauen Ca. 900 m<sup>2</sup> Dampfbremse auf der obersten Geschossdecke Ca. 900 m<sup>2</sup> Dämmung auf der obersten Geschossdecke Ca. 830 m<sup>2</sup> Spanplatten als Deckung liefern und verlegen Ca. 335 m<sup>2</sup> Trockenestrich liefern und verlegen Ca. 170 m<sup>2</sup> OSB-Schalung als Deckenuntersicht liefern und montieren Ca. 170 m<sup>2</sup> Einblasdämmung, d=30 cm liefern und einbringen.

Вътрешен идентификатор: 0001

#### **5.1.1. Цел**

Естество на поръчката: Строителство

Основна класификация (срв): 45422000 Дърводелски работи

#### **5.1.2. Място на изпълнение**

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Minden-Lübbecke (DEA46 )

Държава: Германия

#### **5.1.3. Очаквана продължителност**

Начална дата: 02/11/2026

Крайна дата на продължителността: 15/01/2027

#### **5.1.6. Обща информация**

##### **Запазено участие:**

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП) : да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### **5.1.7. Стратегически обществени поръчки**

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

#### **5.1.9. Критерии за подбор**

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Референции за определени работи

Описание на критерия за подбор: Es müssen mindestens drei Referenzen aus den letzten drei Jahren mit mindestens folgenden Angaben: Ansprechpartner; Art der ausgeführten Leistung; Auftragssumme; Ausführungszeitraum; stichwortartige Benennung des mit eigenem Personal ausgeführten maßgeblichen Leistungsumfanges einschl. Angabe der ausgeführten Mengen; Zahl der hierfür durchschnittlich eingesetzten Arbeitnehmer; stichwortartige Beschreibung der besonderen technischen und gerätespezifischen Anforderungen bzw. (bei Komplettleistung) Kurzbeschreibung der Baumaßnahme einschließlich eventueller Besonderheiten der Ausführung; Angabe zur Art der Baumaßnahme (Neubau, Umbau, Denkmal); Angabe zur vertraglichen Bindung (Hauptauftragnehmer, ARGE-Partner, Nachunternehmer); ggf. Angabe der Gewerke, die mit eigenem Leitungspersonal koordiniert wurden; Bestätigung des Auftraggebers über die vertragsgemäße Ausführung der Leistung benannt werden. (Bei Bauleistungen)

Критерий: Съответните образователни и професионални квалификации  
Описание на критерия за подбор: Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung

Критерий: Среден годишен персонал  
Описание на критерия за подбор: Zur Bestätigung der Eigenerklärung wird bei Bedarf die Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte gegliedert nach Lohngruppen mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal angefordert.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания  
Описание на критерия за подбор: Zur Bestätigung der Eigenerklärung wird bei Bedarf eine qualifizierte Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des für Sie zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen; Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen sowie eine Freistellungsbescheinigung nach § 48b EStG; Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen benötigt. Ab einem geschätzten Auftragswert von 30.000 Euro wird der Auftraggeber für den Bieter, auf dessen Angebot der Zuschlag erteilt werden soll, einen Auszug aus dem Wettbewerbsregister gem. § 6 WRegG bei der Registerbehörde anfordern. Zudem ist eine Abgabe einer Eigenerklärung bezüglich Angaben zu Insolvenzverfahren und Liquidation erforderlich.

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър  
Описание на критерия за подбор: Zur Bestätigung der Eigenerklärung wird bei Bedarf eine Bescheinigung über die Erklärung zur Eintragung in das Berufsregister benötigt.

Критерий: Регистрация в търговски регистър  
Описание на критерия за подбор: Zur Bestätigung der Eigenerklärung werden bei Bedarf die Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug und Eintragung in der Handwerksrolle bzw. bei der Industrie- und Handelskammer benötigt.

#### **5.1.10. Критерии за възлагане**

**Критерий:**

Вид: Цена

Наименование: Preiskriterium

Описание: Preis

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 100

#### **5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка**

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Адрес на документацията за обществената поръчка: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/079f6bfd-d49b-4ec4-9c73-2b882df9d872](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/079f6bfd-d49b-4ec4-9c73-2b882df9d872)

#### **5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка**

**Условия за подаване:**

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/079f6bfd-d49b-4ec4-9c73-2b882df9d872](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/079f6bfd-d49b-4ec4-9c73-2b882df9d872)

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Разрешено

Краен срок за получаване на оферти: 25/08/2026 08:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 56 Дни

**Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:**

По преценка на купувача някои липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

**Условия на договора:**

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: не

#### 5.1.15. Техники

**Рамково споразумение:**

Няма рамково споразумение

**Информация за динамичната система за покупки:**

Няма динамична система за покупки

#### 5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer Westfalen

Информация за крайните срокове за преразглеждане: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnismahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen. (5) Der Antrag ist unzulässig, soweit ein offensichtlicher Missbrauch des Antrags- oder Beschwerderechts gemäß § 180 Absatz 2 vorliegt.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Kreis Minden-Lübbecke

## 8. Организации

---

### 8.1. ORG-0001

Официално наименование: Kreis Minden-Lübbecke

Регистрационен номер: 6  
Пощенски адрес: Portastr. 13  
Град: Minden  
Пощенски код: 32423  
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Minden-Lübbecke (DEA46)  
Държава: Германия  
Електронна поща: [submissionen@minden-luebbecke.de](mailto:submissionen@minden-luebbecke.de)  
Телефон: +49 57180724500  
Интернет адрес: <https://www.deutsche-evergabe.de>  
Профил на купувача: <https://www.deutsche-evergabe.de>  
**Роли на тази организация:**  
Купувач  
Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

#### 8.1. ORG-0002

Официално наименование: Vergabekammer Westfalen  
Регистрационен номер: d002cf47-fdc0-4bf3-9180-0aca986b0196  
Пощенски адрес: Albrecht-Thaer-Straße 9  
Град: Münster  
Пощенски код: 48147  
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)  
Държава: Германия  
Електронна поща: [vergabekammer@brms.nrw.de](mailto:vergabekammer@brms.nrw.de)  
Телефон: +49 25141110  
**Роли на тази организация:**  
Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

#### 8.1. ORG-0003

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83  
Град: Bonn  
Пощенски код: 53119  
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Държава: Германия  
Електронна поща: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Телефон: +49228996100  
**Роли на тази организация:**  
TED eSender

## Информация за обявлението

---

Идентификатор/версия на обявлението: 079f6bfd-d49b-4ec4-9c73-2b882df9d872 - 01  
Вид на формуляра: Състезателна процедура  
Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим  
Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 21/07/2026 14:26:00 (UTC+02:00) източноевропейско  
време, централноевропейско лятно време  
Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски  
Номер на публикуване на обявлението: 508246-2026  
Номер на броя на ОВ S: 139/2026  
Дата на публикуване: 22/07/2026